

**KËRKESË PËR OFERTË PËR OFRUES TË TRAJNIMEVE PROFESIONALE**  
***Procedura për kuotimin e çmimeve***

<b>Numri kërkesës për ofertim:</b>	ICK-CLF-2020/021
<b>Data e publikimit</b>	03.03.2020
<b>Data e mbylljes:</b>	12.03.2020
<b>Titulli i kontratës:</b>	Trajnim Profesional në WordPress në Prizren
<b>Autoriteti Kontraktues</b>	Innovation Centre Kosovo, ICK
<b>Adresa:</b>	Rr. Rexhep Mala 28A, 10000 Prishtinë, RKS
<b>E-mail:</b>	info@ickosovo.com

**PËRMBLEDHJE**

Innovation Centre Kosovo (ICK) ) fton subjektet/individët e interesuar/a të paraqesin ofertat për:

**- Trajnim Profesional në WordPress në Prizren**

Qëllimi i kësaj ftese për ofertim është të identifikojë ofruesit e kualifikuar për trajnimin e kërkuar. Ofertuesit e interesuar duhet të kenë kapacitet për të zhvilluar dhe ofruar trajnime në klasë duke përfshirë materialet, prezantimet, ushtrimet praktike, studimet e rasteve dhe diskutimet në grup. Kompanitë/Ligjëruesit Profesional duhet të ofertojnë sipas kërkesës të paraqitur në këtë dokument.

**KUSHTET E DETYRUESHME PËR PJESËMARRJE**

Të gjitha Kompanitë/Ligjëruesit Profesional të interesuar/a duhet të dorëzojnë ofertën e tyre siç parashihet më poshtë.

Ofertat duhen të shënojnë / ofrojnë informacionin e mëposhtëm shtesë:

- Duhet të shënohet numri i ftesës për ofertim,
- Duhet të shënohet data e ofertës,
- Programin, metodologjinë, kurrikulën e detajuar të trajnimit / trajnimeve si dhe numrin e orëve (një orë e trajnimit = 60 minuta),
- Duhet të ofrohet vlefshmëria e ofertës. (Vlefshmëria e ofertës duhet të jetë së paku 60 ditë),
- Për kompanitë duhet të ofrohen dokumentet zyrtare të kompanisë në vijim: Çertifikata e regjistrimit të biznesit, Informatat për biznesin, çertifikata fiskale dhe çertifikata e TVSH-së ( të gjitha në kopje) si dhe licenca nga organet kompetente për kryerjen e punëve (nëse është e aplikueshme),
- Për konsulentët duhet të ofrohet: Kopja e Letënjoftimit dhe Licenca nga organet kompetente për kryerjen e punëve (nëse është e aplikueshme),
- Oferta financiare duhet të jetë në Euro dhe te ceket cmimi për orë 60 minuta (me te gjitha taksat),

- Në rast se TVSH-ja nuk është përcaktuar, ICK-ja do të konsiderojë se çmimi përfshinë TVSH- në,
- Duhet të ofrohen referencat mbi shërbime të ngjashme në 3 (tri) vitet e fundit (minimum 3 referenca) si dhe CV-të e Ligjëruesit/ve Profesional që do të mbajë trajnimin,
- Ofertat mund të përgatiten në ndonjërin prej gjuhëve zyrtare në Kosovë apo në gjuhë angleze,
- Oferta duhet të dorëzohet në zarf të mbyllur në Zyret e ICK-së, Rruga Rexhep Mala 28A, 10000 Prishtinë. Afati i fundit i dorëzimit të ofertës është 12.03.2020, ora 12:00.

**\*SHËNIM ME RËNDËSI:**

i) Mosplotësimi i ndonjërit prej kushteve të detyrueshme për pjesëmarrje ju diskualifikon nga pjesëmarrja e mëtejme në vlerësim të Ofertës suaj.

ii) Me rastin e nënshkrimit të kontratës, kompania/konsulenti/ja fituese duhet të prezentoj vërtetimin nga Administrata Tatimore e Kosovës që nuk ka borxhe, jo më të vjetër se 90 ditë.

iii) Çdo palë e interesuar mund të bëjë ankesë pranë autoritetit kontraktues brenda afatit 7 (shtatë) ditë nga data e njoftimit.

**KUSHTET DHE RREGULLAT E KUOTIMIT**

- Oferta duhet të dorëzohet në Zyret e ICK-së.
- Afati i fundit i dorëzimit të ofertës është 12 Mars 2020, ora 12:00.
- Për çdo pyetje, mund të dërgoni kërkesë me shkrim përmes email-it në këtë adresë: [info@ickosovo.com](mailto:info@ickosovo.com). Pyetjet pranohen deri më 09 Mars 2020.
- Hapja e ofertave do të bëhet me 12 Mars 2020 ora 14:00 nga Komisioni përzgjedhës (i përbërë nga 3 anëtarë) dhe të gjitha palët e interesuara kanë të drejtë të jenë prezent.
- Me rastin e hapjes së ofertave dhe në rast që shtrohet nevoja, Komisioni Vlerësues ka të drejtë të bëjë pyetje shtesë ndaj ofertuesve. Pyetjet do të komunikohen tek të gjitha palët.
- Ofertat do të vlerësohen në bazë të kritereve të mëposhtme kualitative dhe kuantitative.

<b>KRITERET</b>	<b>%</b>
<b>1. Kriteret Kualitative</b>	
1.1. Programi, metodologjia dhe kurrikula propozuar	40%
1.2. Përgaditja, historiku dhe përvoja e Ligjëruesit/ve të propozuar	10%
1.3. Referenca me detaje të kontaktit (minimum 3 referenca)	10%
<b>2. Kriteret Financiare</b>	
2.1. Ofertë ekonomikisht më e favorshme	40%

<b>Total:</b>	<b>100%</b>
---------------	-------------

## TERMS OF REFERENCE FOR WORDPRESS TRAINING SERVICES

<p><b>Project and Other Details:</b></p>	<p><b>Project:</b> “Training and Education with Marketable ICT Skills for Employment and Self-employment in Kosovo”  <b>Donor:</b> European Union in Kosovo  <b>Implemented by:</b> Innovation Centre Kosovo</p> <p><b>BID Invitation Number:</b> ICK-CLF-2020/21  <b>Opening date:</b> 03.03.2020  <b>Closing Date:</b> 12.03.2020  <b>Title of the Contract:</b> Professional Training for WordPress  <b>Contracting Authority:</b> Innovation Centre Kosovo, ICK  <b>Address:</b> Str. Rexhep Mala 28A, 10000 Prishtinë, Kosovo  <b>E-mail:</b> finance@ickosovo.com</p>
<p><b>Summary of the Project:</b></p>	<p>Innovation Centre Kosovo (ICK) has come together with two public VET schools, the “Gjin Gazulli” in Prishtina and “11 Marsi” in Prizren, to implement a two-year action with the overall objective to create employment and entrepreneurship opportunities among youth in Kosovo. The specific objectives of the project are:</p> <p><b>Specific Objective 1:</b> Increasing the level of skills and competences relevant to today's market needs applicable across all active sectors of the economy through improved professional trainings and an enhanced education system that will increase employability and create employment and self-employment opportunities.</p> <p><b>Specific Objective 2:</b> Creating entrepreneurship opportunities among youth in Kosovo, fostering entrepreneurship and self-employment through incubation, mentoring and voucher support for business development services.</p> <p>This activity aims to focus on capacity development measures for the two targeted public VET schools, through trainings offered to students of these two schools. Given this fact, the project aims to increase the ICT- skills through training</p>

	programs to upgrade the skills of students.
<b>Purpose:</b>	<p>Innovation Centre Kosovo (ICK) has opened a public invitation for Expression of Interest for Providers of Professional Training:</p> <p style="text-align: center;"><b>- WordPress</b></p> <p>The purpose of this Call for Expression of Interest is to identify qualified Training providers for the required topic. Interested bidders should have the capacity to develop and provide classroom training including materials, presentations, practical exercises, case studies, and discussions in the group. Companies / Vocational Lecturers should bid according to the request presented in this document.</p> <p><b>The training course will be held for in 11 Marsi” Technical High School in Prizren Municipality for selected students of this school.</b></p>
<b>Requirements:</b>	<p>Bidders should provide the following information:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Bid Number and Bid Date,</li> <li>• Ensure the validity of the bid (bid validity must be at least 30 working days),</li> <li>• Detailed training program and number of hours (one hour of training = 60 minutes),</li> <li>• Official company / trainer’s documents (identity card if the bidder is a natural person)</li> <li>• The financial offer must be in Euro, and in it should be quoted per hour</li> <li>• Since the project is funded by European Union funds, the bid must be VAT exempt under the Law No. 05 / L-037 on VAT article 33.</li> <li>• History and experience of the Company / CV of the trainer,</li> <li>• If the bidder is a legal person (company), the application file should also be included CV and personal information of the trainer (copy of ID card),</li> <li>• References - please attach references including names,</li> </ul>

	<p>organizations / companies and contacts for three (or more) clients who can provide information about your skills and qualifications.</p>																		
<b>Duration and working schedule:</b>	<p><b>Training Duration:</b> 60-90 hours of training  <b>Time:</b> Training to be held during weekend (in accordance with participants, it can be arranged differently).</p>																		
<b>Place where services are to be delivered and number of participants:</b>	<p><b>Place:</b> "11 Marsi" Technical High School in Prizren Municipality, Kosovo  <b>Number of participants:</b> 10-12 students.</p>																		
<b>Conditions and Rules of Quotation</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Training providers must send their expression of interest together with all of the necessary documents until 12 March 2020, 12:00.</li> <li>• The bid must be delivered through the sealed envelope at:                      ICK Offices (Rexhep Mala 28A Street, 10, 000, Pristina) by marking the invitation number for bidding: ICK-CLF-2020/21.</li> <li>• Bids will be assessed on the basis of the following criteria (Economically most acceptable offer): qualitative 60% and financial 40%.</li> </ul> <table border="1" data-bbox="511 1493 1544 1766"> <thead> <tr> <th>Nr</th> <th>Evaluation Criteria</th> <th>% in total</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><b>1</b></td> <td><b>Qualitative</b></td> <td><b>60%</b></td> </tr> <tr> <td><b>1.1</b></td> <td>Program</td> <td>40%</td> </tr> <tr> <td><b>1.2</b></td> <td>Background and Company's Experience</td> <td>10%</td> </tr> <tr> <td><b>1.3</b></td> <td>References</td> <td>10%</td> </tr> <tr> <td><b>2</b></td> <td><b>Financial</b></td> <td><b>40%</b></td> </tr> </tbody> </table>	Nr	Evaluation Criteria	% in total	<b>1</b>	<b>Qualitative</b>	<b>60%</b>	<b>1.1</b>	Program	40%	<b>1.2</b>	Background and Company's Experience	10%	<b>1.3</b>	References	10%	<b>2</b>	<b>Financial</b>	<b>40%</b>
Nr	Evaluation Criteria	% in total																	
<b>1</b>	<b>Qualitative</b>	<b>60%</b>																	
<b>1.1</b>	Program	40%																	
<b>1.2</b>	Background and Company's Experience	10%																	
<b>1.3</b>	References	10%																	
<b>2</b>	<b>Financial</b>	<b>40%</b>																	
<b>Reporting</b>	<p><i>Reporting:</i> The Trainer will report to the Training Department</p>																		

	<p>Manager and Project Officer about the progress of training as well as in the end, submit a brief report on achievements participants. Any other consultation should be made prior with the contracting authority.</p>				
<b>Expected Outputs of the Consultancy</b>	<p>The expected outputs of the consultancy are as following:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Provide qualified training on WordPress Course;</li> <li>• Provide pre and post-test for participants to measure their knowledge;</li> <li>• Provide and deliver the necessary training materials;</li> </ul>				
<b>Contact:</b>	<p>For any question, you can send a written request via email to this address: <a href="mailto:info@ickosovo.com">info@ickosovo.com</a>.</p> <p>Questions are accepted until 9<sup>th</sup> March 2020.</p>				
<b>Complaints</b>	<p>According to the ICK procurement rules, any participant may submit their complaint to the ICK Management within 7 days from the date of receipt of the notice to selection of bidders.</p>				
<b>Payment Conditions</b>	<p>The schedule of payments is specified below:</p> <table style="width: 100%; border: none;"> <tr> <td style="width: 50%;">Amount</td> <td style="width: 50%;">Scheduled when:</td> </tr> <tr> <td>100%</td> <td>upon completion of the training and the final report.</td> </tr> </table>	Amount	Scheduled when:	100%	upon completion of the training and the final report.
Amount	Scheduled when:				
100%	upon completion of the training and the final report.				